西九文化區表演藝術處 West Kowloon Cultural District Performing Arts

## 捐款表格 DONATION FORM



| $\circ$ | 社區基金 Community Fund  |  | <b>光素を いいぐ</b>             |
|---------|--|--|----------------------------|
|         | 支持我們的節目策劃及恆常支出·協助我們持續豐富節目。<br>Support our artistic programming and general expenses. | 港幣 HK\$                                |                            |
| $\circ$ | 恆常基金 General Fund  | `\\ \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\ |                            |
|         | 捐款用途 Use of Donation   | 捐款金額 Donation Amount                   | 捐款總額 Total Donation Amount |
| 請選擇捐    | 款基金 Please select the Donation Fund  |  |                            |

港幣 HK\$

○ 發展基金 Artists Development Fund

支持我們的教育與拓展項目、優惠門票折扣及免費節目。

轉數快識別碼 FPS ID: 112388947

支持我們的新生代演藝人才發展項目 Support our young artists development initiatives

Support our Learning and Participation initiatives, concession tickets and free programmes.

| 巷幣 HK\$ | 港幣 HK\$ |
|---------|---------|
|         |         |

| 稱謂S        | alutation: 〇先生 Mr  〇女士 Ms  〇太太 Mrs  〇博士 Dr  〇教授 Prof  〇不需稱謂 No honorific required   |
|------------|---|
| 姓名N        | lame *:(中文)(ENG)  |
|            | 機構名稱Company / Organisation Name (如適用 Only if applicable. 如以公司/機構名義捐款·請在此表格填寫主要聯絡人資料。If the donation is made in the a company/organisation, please fill in the main contact person information.) |
|            | (中文)(ENG)   |
| 電話T        | elephone:   |
| 郵寄地        | 2址 Mailing Address*:  |
| 收據抬        | 的頭 Name on Receipt:   |
| 鳴謝為        | Acknowledged as:(中文)(ENG) 〇 無名氏 Anonymous (適用於港幣3,000元或以上捐款。For donations of HK\$3,000 or above.)   |
| 捐款         | 方式 DONATION METHODS   |
| 0          |   |
|            | 支票抬頭請填寫「 <b>西九文化區基金會有限公司</b> 」。   |
| 0          | Payable to 'West Kowloon Cultural District Foundation Limited'.   |
| $\circ$    | 銀行轉帳 Bank Transfer*  戶口名稱 Account Name: 西九文化區基金會有限公司 West Kowloon Cultural District Foundation Limited  |
|            | 銀行名稱 Bank Name: 中國銀行(香港)有限公司 Bank of China (Hong Kong) Limited  |
|            | 新聞 Bank Name: 中國歌刊 (音を)有限公司 Bank of China (Hong Kong) Limited   「一日號碼 Account Number: (012) 875-2-030698-0   國際代碼 Swift Code: BKCHHKHH  |
| $\bigcirc$ |   |
| $\cup$     | 轉數快 FPS*  戶口名稱 Account Name: 西九文化區管理局 West Kowloon Cultural District Authority  |
|            | 一口 Titr Account Name. 四ル人 Lie E 任内 West Nowhoon Cultural District Authority   |

\*請將支票或銀行轉帳通知書副本連同此表格郵寄至香港九龍西九文化區柯士甸道西 8 號 西九文化區管理局大樓 9 樓西九文化區管理局拓展部(表演藝術)。Please mail the cheque or a copy of the bank advice of your donation transaction with the completed donation form to Development Department (Performing Arts), West Kowloon Cultural District Authority, 9/F, WKCDA Tower, West Kowloon Cultural District, No. 8 Austin Road West, Kowloon, Hong Kong

## 聲明及同意書 DECLARATION AND CONSENT

本人/ 我們(即上述公司/機構·現由下述的授權簽署人代表我們)確認承諾捐助以上款項予西九文化區基金會有限公司。

I / We (the above-named company/ organisation, as represented by the undersigned who is authorised to act on behalf of our company/ organisation) hereby confirm my pledge to donate to West Kowloon Cultural District Foundation Limited as above.

本人/ 我們確認已詳細閱讀、完全明白及同意西九文化區管理局(管理局)及其轄下機構・包括西九文化區基金會有限公司(基金會)(以下均稱為「局方」)之[「注意事項」](載於 <a href="https://support.westkowloon.hk/tc/tc-points-to-note/">https://support.westkowloon.hk/tc/tc-points-to-note/</a>)及「收集個人資料聲明」(載於 <a href="https://support.westkowloon.hk/tc/tc-pics/">https://support.westkowloon.hk/tc/tc-pics/</a>)。

I / We hereby declare that I / we have read in detail, fully understood and agreed to the Points to Note (available at <a href="https://support.westkowloon.hk/en-points-to-note/">https://support.westkowloon.hk/en-points-to-note/</a>) and Personal Information Collection Statement ("PICS") (available at <a href="https://support.westkowloon.hk/en-pics/">https://support.westkowloon.hk/en-pics/</a>) of the West Kowloon Cultural District Authority ("WKCDA") and its subsidiaries including West Kowloon Cultural District Foundation Limited (the "Foundation") (collectively called the "Group").

## 資料使用作直接促銷用途 Use of data in direct marketing

局方有意根據「收集個人資料聲明」使用閣下之姓名、聯絡資料(例如電郵地址)、喜好及興趣、行爲資料及交易模式作直接促銷用途(包括但不限於向你提供西九文化區內最符合閣下興趣的活動、服務、宣傳和特別優惠,以及支持局方的途徑)。若閣下不同意有關使用,請在相關空格內劃上剔號。你可隨時根據「收集個人資料聲明」取消訂閱。

The Group intends to use your name, contact details (such as email address), preferences and interests, profile information, transaction data for direct marketing purposes in accordance with the PICS (including but not limited to providing you with information that are most relevant to your interests on events, services, promotions and special offers at the West Kowloon Cultural District, and ways to support the Group). Please TICK THE BELOW BOX(ES) if you do not agree to such use. You can unsubscribe at anytime in accordance with PICS.

- □ 本人不希望 訂閱電子通訊以收取最新有關西九文化區活動消息。
  - I DO NOT wish\* to sign up for e-newsletter and keep up to date with the latest events at the West Kowloon Cultural District.
- □ 本人不希望 接收最新關於西九文化區發展及拓展的資訊(包括籌款項目、推廣或參與慈善或非牟利活動)。
  - I <u>DO NOT</u> wish to receive updates on latest development and opportunities of the West Kowloon Cultural District (including fundraising programmes, promotions or contributions to charitable or non-profit making events).
  - \*如你早前已訂閱西九電子通訊‧可隨時透過附設在任何一期電子通訊底部的連結取消訂閱。

If you have already subscribed to our e-Newsletter, you can unsubscribe at any time using the links at the bottom of our e-newsletters.

通過簽署表格·本人授權局方如「收集個人資料聲明」所述使用本人的個人資料·並明白本人有權查閱及更正本人的個人資料之權利。
By signing this form, I give consent to the Group to use my personal data for the purposes described in the Personal Information Collection Statement and understand that I can request access and correction of my personal data.

| 捐款人簽署 Signature of Donor | 日期 Date |  |  |
|--------------------------|---------|--|--|
|                          |         |  |  |